

浙江民间故事

风云人物卷

【注音版】

主编 周航 王全吉

浙江人民出版社



浙江民间故事

风云人物卷

主编 周航 王全吉

浙江文艺出版社



图书在版编目(CIP)数据

浙江民间故事·风云人物卷 / 周航, 王全吉编. — 杭州: 浙江文艺出版社, 2011.3

(儿童文学版民间民俗故事系列丛书)

ISBN 978-7-5339-3152-0

I. ①浙… II. ①周… ②王… III. ①儿童故事: 民间故事—作品集—浙江省 IV. ①I287.5

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第 026743 号

责任编辑 董建生

装帧设计 水墨

浙江民间故事·风云人物卷

周 航 王全吉 主编

出版 浙江文艺出版社

地址 杭州市体育场路 347 号

邮编 310006

网址 www.zjwycbs.cn

经销 浙江省新华书店集团有限公司

制版 浙江新华图文制作有限公司

印刷 杭州杭新印务有限公司

开本 880×1230 1/32

印张 4.125

版次 2011 年 3 月第 1 版 2011 年 3 月第 1 次印刷

书号 ISBN 978-7-5339-3152-0

定价 11.00 元

版权所有 违者必究

目 录



三过家门 / 1

钱王射潮 / 7

走马退吴王 / 10

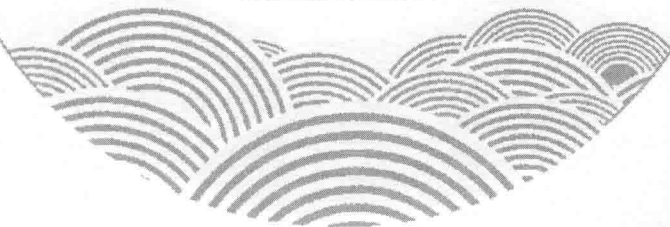
卧薪尝胆 / 16

乾隆夜游湖心亭 / 18

偷橘罚戏 / 20

范蠡巧计开河 / 24

刘伯温链锁“庙顶神” / 27



海瑞吃汤团 / 32

王安石仙居寺对句 / 37

宋濂借书 / 42

长兴县丞吴承恩 / 46

通济堰的故事 / 52

两个雪团送灶神 / 58

杨兵部借地 / 62

柴元帅勤政台湾 / 66

国姓岙 / 72

胡大海斩马头 / 76

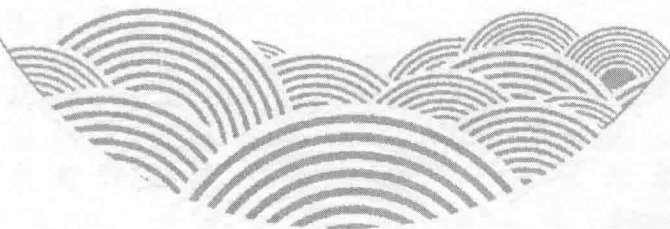
严子陵智造梅花城 / 78

苏堤六吊桥 / 82

我就是白居易 / 86

金华斗牛的由来 / 89

李渔写诗代奏章 / 93



父子报荒 / 96

贴对联戏知县 / 102

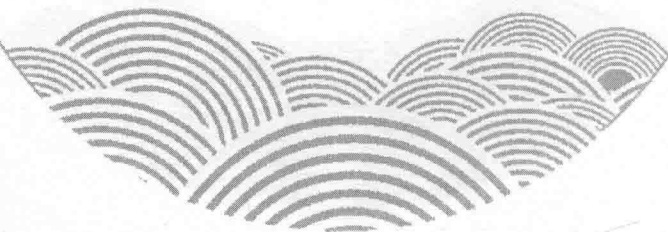
八府巡按有喜 / 104

县官巧断粮税案 / 106

梅妻鹤子 / 112

王冕画荷 / 116

对课 / 121





sān guò jiā mén
三 过 家 门

dà yǔ hé tú shān shì zài tái sāng xīn hūn hòu de dì sì tiān
大禹和涂山氏在台桑新婚后的第四天，

jiù jiē shòu le shùn dì gěi tā de shǐ mìng chū fā zhì shuǐ
就接受了舜帝给他的使命——出发治水。

yí qù shí sān nián sān guò jiā mén ér bú rù chuán wéi qiān gǔ
一去十三年，“三过家门而不入”，传为千古
jiā huà
佳话。

yí guò jiā mén shì zài zǎo chen dà yǔ zǒu jìn jiā mén lǎo
一过家门是在早晨。大禹走近家门，老

yuǎn jiù tīng dào le tā mǔ qīn de mà shēng fù qīn zhì shuǐ sàng
远就听到了他母亲的骂声：“父亲治水，丧
mìng zài yǔ shān ér zǐ zhì shuǐ yí qù sì zǎi fù qīn shì dāi
命在羽山；儿子治水，一去四载。父亲是呆
zi ér zǐ shì bèn dàn
子，儿子是笨蛋！”

zhè shí wū lì chuán chu le xiǎo hái zǐ de kū shēng
这时，屋里传出了小孩子的哭声。

dà yǔ tīng dào mǔ qīn yòu mà dào sān suì kū dào lǎo yǒu
大禹听到母亲又骂道：“三岁哭到老，有

diē méi fǎ jiào nǐ yào kū gēn nǐ lǎo zǐ qù kū shěng de nǎi
爹没法叫！你要哭，跟你老子去哭，省得奶

nai xīn fán

奶心烦！”

jiē zhe chuán lái le tú shān shì bào hǒng xiǎo hái de shēng yīn
接着，传来了涂山氏抱哄小孩的声音。

dà yǔ tīng jiàn mǔ qīn mà de gèng xiōng le xīn hūn sì tiān
大禹听见母亲骂得更凶了：“新婚四天，

zhàng fu chū xíng yí qù sì nián bù zhǎo bù xún míng shì xīn
丈夫出行。一去四年，不找不寻。名是新

xí fù shí shì huó guǎ fu
媳妇，实是活寡妇！”

zhǐ tīng dào tú shān shì cháng cháng de tàn le kǒu qì
只听到涂山氏长长地叹了口气。

dà yǔ xiǎng jìn qu dá huà yòu pà nǎo zháo qì hěn le de mǔ
大禹想进去答话，又怕恼着气狠了的母

qīn lā chě jìn qu méi gè wán zhì shuǐ yào jǐn lì zěn néng wéi
亲，拉扯进去没个完。治水要紧哩！怎能为了

le jiā shì dān ge le shí jiān yú shì qiāo qiāo de lí kāi le
家事耽搁了时间？于是悄悄地离开了

jiā mén
家门。

èr guò jiā mén shì zài zhōng wǔ tóu tiān yè lǐ dà yǔ xiǎng
二过家门是在中午。头天夜里，大禹想

jiā xiǎng de kě lì hai lǐ tiān bú liàng jiù qí mǎ dòng shēn gǎn ya
家想得可厉害哩！天不亮就骑马动身赶呀

gǎn dù zi è de gū lū gū lū jiào dào zhōng wǔ shí hou cái
赶，肚子饿得咕噜咕噜叫。到中午时候，才

dēng shàng le jiā páng biān de xiǎo qiū dà yǔ lè zhù le tā nà pǐ
登上了家旁边的小丘。大禹勒住了他那匹

gāo tóu bái mǎ yì yǎn jiù kàn jiàn tā jiā nà yān cōng mào zhe rǔ
高头白马，一眼就看见他家那烟囱，冒着乳

bái sè de chuī yān dà yǔ xīn xiǎng cóng zhè chuī yān kàn jiā lǐ
白色的炊烟。大禹心想，从这炊烟看，家里

shì píng píng ān ān de yì shēng yōu cháng de jī tí chuán de lǎo
是平平安安的。一声悠长的鸡啼，传得老
yuǎn lǎo yuǎn jǐ shēng xiǎo zhū de hū lu yě tīng de qīng qīng chǔ
远老远；几声小猪的呼噜，也听得清清楚楚
chǔ dà yǔ jí qiè de sī jiā xīn xù jiàn jiàn píng jìng le xià lái
楚。大禹急切的思家心绪渐渐平静了下来。
lí xiāng bèi jǐng qū zhǐ suàn lái gāi yǒu liù qī nián la
离乡背井，屈指算来，该有六七年啦。

zhè shí wū lì tū rán chuán chu le tā mǔ qīn shuǎng lǎng de
这时，屋里突然传出了他母亲爽朗的
xiào shēng jiē zhe shì tā dài zhe xīng fèn de shēng yīn sūn er
笑声，接着是她带着兴奋的声音：“孙儿
ya yào shì nǐ diē huí lái tā bú rèn shi nǐ zěn me bàn
呀，要是你爹回来，他不认识你，怎么办？”

bú rèn shi wǒ jiù dǎ tā
“不认识，我就打他。”

wèi shén me yào dǎ ne dà yǔ tīng chu shì qī zi wēn róu
“为什么要打呢？”大禹听出是妻子温柔
de shēng yīn
的声音。

lián zì jǐ de ér zi yě bú rèn shi bù gāi dǎ ma hái
“连自己的儿子也不认识，不该打吗？”孩
zi jiān zhe sāng mén sā jiāo de shēng qì dǎ yě shì huó gāi
子尖着嗓门撒娇的声气，“打也是活该！”

hǎo hái zi dà yǔ mǔ qīn de shēng yīn pí qì zhēn
“好孩子，”大禹母亲的声音，“脾气真
xiàng nǐ nǎi nai ya
像你奶奶呀！”

jiē zhe yòu shì yí zhèn xiào shēng
接着又是一阵笑声。

dà yǔ xún sī shàng cì guò jiā mén yí piàn mà shēng kū
大禹寻思：上次过家门，一片骂声，哭

shēng tàn qì shēng wǒ shàng qiě méi yǒu jìn mén zhè cì jiā li
声，叹气声，我尚且没有进门；这次，家里
hǎo duān duān de wǒ hái jìn qu
好端端的，我还进去？

yú shì dà yǔ biàn rào guo jiā mén xiàng zhì shuǐ de gōng dì
于是，大禹便绕过家门，向治水的工地
bèn qu le
奔去了。

sān guò jiā mén shì zài bàng wǎn nà shì èr guò jiā mén sān sì
三过家门是在傍晚。那是二过家门三四
nián hòu de shì zhè tiān yīn bàn zhì shuǐ de shì lí jiā yǐ bù
年后的事。这天因办治水的事，离家已不
yuǎn dà yǔ jiù qǐ le huí jiā kàn kan de niàn tou kě shì piān piān
远，大禹就起了回家看看的念头。可是偏偏
tiān bú zuò měi hū rán wū yún gǔn gǔn léi shēng lóng lóng huā huā
天不作美，忽然，乌云滚滚，雷声隆隆，哗哗
huā huā de dà yǔ jiǎn zhí xiàng tiān hé lòu le dǐ er jìn guǎn rú
哗哗的大雨，简直像天河漏了底儿！尽管如
cǐ dà yǔ hái shì rěn jī nài è de gǎn ya gǎn bàng wǎn shí
此，大禹还是忍饥耐饿地赶呀赶，傍晚时，
zhōng yú wàng jiàn le jiā mén dà yǔ kě gāo xìng la jìn jiā qu
终于望见了家门。大禹可高兴啦；进家去
xiē yì xiē kàn kan yì bié shí zǎi de qīn rén hōng hong yī shān chī
歇一歇，看看一别十载的亲人，烘烘衣衫，吃
diǎn dōng xī gāi yǒu duō shū tan duō chèn xīn na
点东西，该有多舒坦多称心哪！

dà yǔ qí mǎ zhí bèn jiā mén tā yī yǎn kàn dào wū yán xià yǒu
大禹骑马直奔家门，他一眼看到屋檐下有
gè bā jiǔ suì de nán hái zhèng yòng xiǎo chú tou zài shū tōng wū qián
个八九岁的男孩，正用小锄头在疏通屋前
de láng yán gōu shuǐ nà xiǎo hái yí jiàn lái le shēng rén biàn yáng
的廊檐沟水。那小孩一见来了生人，便扬

qǐ tóu zài dà yǔ shēng zhōng jiān zhe sāng mén zhāo hu wèi dà
起头，在大雨声中尖着嗓门招呼：“喂，大
bó nín jiàn guo wǒ diē de ma
伯，您见过我爹爹吗？”

dà yǔ gù yì wèn nǐ diē die shì shéi ya
大禹故意问：“你爹爹是谁呀？”

dà yǔ ma dà bó qǐng shāo gè xìn gěi tā jiào tā huí
“大禹嘛。大伯，请捎个信给他，叫他回
lái kàn kan bāng wǒ wa wa láng yán gōu
来看看，帮我挖挖廊檐沟。”

zhè shí wū lǐ chuán chū dà yǔ mǔ qīn de shēng yīn nǐ zhè
这时，屋里传出大禹母亲的声音：“你这
xiǎo guǐ tóu luàn jiǎo nǐ shé tóu nǐ diē die zhì tiān xià de hóng
小鬼头，乱嚼你舌头！你爹爹治天下的洪
shuǐ xiàn zài tīng shuō zhèng jiàn diǎn chéng xiào nǐ què yào tā huí lái
水，现在听说正见点成效，你却要他回来
wā láng yán gōu
挖廊檐沟。”

jiē zhe shì dà yǔ qī zi de shēng yīn nǐ nǎi nai shuō de
接着是大禹妻子的声音：“你奶奶说得
duì jiào nǐ diē zhì píng hóng shuǐ zài huí jiā
对，叫你爹治平洪水再回家。”

xiǎo hái tiān zhēn de yáng shēng shuō duì jiào wǒ diē zhì píng
小孩天真地扬声说：“对，叫我爹治平
hóng shuǐ zài huí jiā
洪水再回家。”

dà yǔ yì tīng xīn lǐ kě gāo xìng la tā duì ér zi shuō
大禹一听，心里可高兴啦。他对儿子说：

hǎo wǒ yí dìng bǎ kǒu xìn shāo gěi dà yǔ
“好！我一定把口信捎给大禹！”

shuō zhe dà yǔ jiù zhuǎn shēn shàng mǎ zhè shí léi zài hōng
说着，大禹就转身上马。这时，雷在轰

浙江民间故事

míng fēng zài hū xiào yǔ zài pāng tuó dà yǔ de rén mǎ yòu cōng
鸣，风在呼啸，雨在滂沱，大禹的人马又匆
cōng shàng lù le
匆上路了。

dà yǔ zhì shuǐ yí qù shí sān nián bá shān shè shuǐ yǔ jì
大禹治水，一去十三年，跋山涉水，禹迹
máng máng sān guò jiā mén ér bù rù jiù shì zhè duàn gù shì
茫茫。“三过家门而不入”，就是这段故事。
zhì jīn hái chuán zhe zhè yàng sì jù huà
至今，还传着这样四句话：

yí guò jiā mén tīng mà shēng èr guò jiā mén wén xiào shēng
一过家门听骂声，二过家门闻笑声，
sān guò jiā mén shāo kǒu xìn zhì hǎo hóng shuǐ zhuǎn jiā mén
三过家门捎口信，治好洪水转家门！

讲述者：李香耕 虞金寿 杨连生 采录者：钟伟今



qián wáng shè cháo
钱王射潮

qián táng jiāng de cháo shuǐ shì hěn dà de liǎng àn de jiāng
钱塘江的潮水是很大的，两岸的江
dī zǒng shì zhè biān cái xiū hǎo nà biān yòu bèi chōng tān le qián
堤，总是这边才修好，那边又被冲坍了。钱
wáng shǒu xià de rén hěn zháo jí pà qián wáng fā pí qì dà jiā
王手下的人很着急，怕钱王发脾气。大家
yì shāng liang biàn xiàng qián wáng bào gào dà wáng jiāng dī bù
一商量，便向钱王报告：“大王，江堤不
hǎo xiū qián táng jiāng lì yǒu gè cháo shén gēn wǒ men zuò duì dī xiū
好修。钱塘江里有个潮神跟我们作对，堤修
de chà bu duō le jiù xīng fēng zuò làng bǎ jiāng dī chōng tān le
得差不多了，就兴风作浪，把江堤冲坍了！”

qián wáng tīng le liǎng yǎn huǒ xīng zhí mào dà hǒu dào
钱王听了，两眼火星直冒，大吼道：
pēi nán dào jiù ràng zhè ge xiǎo xiǎo de cháo shén hú zuò fēi wéi
“呸！难道就让这个小小的潮神胡作非为
ma shǒu xià méi yí gè gǎn kēng shēng
吗？”手下没一个敢吭声。

qián wáng cháo tā men kàn kan zhī dào tā men méi bàn fǎ xiǎng
钱王朝他们看看，知道他们没办法，想
le yì xiǎng shuō dào hǎo ràng wǒ zì jǐ qù xiáng fú tā
了一想，说道：“好，让我自己去降伏他！”

dào bā yuè shí bā zhè yì tiān gěi wǒ jù jí yí wàn míng gōng jiàn shǒu
到八月十八这一天，给我聚集一万名弓箭手
dào jiāng biān wǒ dào yào qu jiàn jiàn zhè ge cháo shén yuán lái bā
到江边，我倒要去见见这个潮神！”原来八
yuè shí bā shì cháo shén shēng rì zhè yì tiān cháo tóu zuì gāo cháo
月十八是潮神生日，这一天潮头最高，潮
shén huì qí zhe bái mǎ pǎo dào cháo tóu shàng miàn de
神会骑着白马跑到潮头上面的。

bā yuè shí bā dào le qián táng jiāng biān dā qi le yí zuò dà
八月十八到了，钱塘江边搭起了一座大
wáng tái qián wáng yì zǎo jiù dào tái shàng děng cháo shén lái le kě
王台，钱王一早就到台上等潮神来了，可
shì yí wàn míng gōng jiàn shǒu yí xià dào bu qí
是一万名弓箭手一下到不齐。

yuán lái gōng jiàn shǒu pǎo dào jiāng biān yào jīng guò bǎo shí
原来，弓箭手跑到江边，要经过宝石
shān zhè ge dì fang lù xiá zhǐ néng róng yì rén zǒu guo yīn cǐ
山，这个地方路狭，只能容一人走过，因此
lái de màn le qián wáng pà dān wù dà shì lì kè tiào shàng qiān
来得慢了。钱王怕耽误大事，立刻跳上千
lǐ jū lái dào bǎo shí shān tā lián máng pǎo dào shān diān xiàng sì
里驹，来到宝石山。他连忙跑到山巅向四
miàn wàng le yí xià zhǐ jiàn shān nán biān yǒu tiáo liè fèng jiù yòng
面望了一下，只见山南边有条裂缝，就用
liǎng zhī jiǎo zài liè fèng lǐ yòng lì yì dēng yí xià dēng kāi le yì
两只脚在裂缝里用力一蹬，一下蹬开了一
tiáo dà lù nà xiē gōng jiàn shǒu tōng guò zhè tiáo dà lù hěn kuài jù
条大路。那些弓箭手通过这条大路，很快聚
jí dào jiāng biān le cóng cǐ zhè lǐ jiù jiào dēng kāi líng
集到江边了。从此，这里就叫“蹬开岭”，
qián wáng de dà jiǎo yìn zì jīn tiān hái xiàn zài shí bì shàng miàn
钱王的大脚印子，今天还陷在石壁上面。

qián wáng qí mǎ huí dào jiāng biān dà wáng tái shàng yí wàn jīng

钱王骑马回到江边大王台上，一万精

bīng pái hǎo le zhèn shì gè gè ná zhe gōng jiàn wàng zhe jiāng shuǐ

兵排好了阵势，个个拿着弓箭，望着江水。

yán àn de bǎi xìng tīng shuō qián wáng shè cháo shén dōu zhēng zhe lái

沿岸的百姓听说钱王射潮神，都争着来

guān zhàn zhù wēi

观战助威。

yí huì er cháo shuǐ lái le cháo shén zhí xiàng dà wáng tái

一会儿，潮水来了，潮神直向大王台

chōng lái qián wáng jiàn le dà hǒu yì shēng fàng jiàn huà

冲来。钱王见了，大吼一声：“放箭！”话

yīn yí luò tā qiǎng xiān yí jiàn shè le chū qu wàn míng jīng bīng

音一落，他抢先一箭射了出去，万名精兵，

wàn jiàn zhí shè cháo tóu bǎi xìng men nà hǎn zhù wēi sōu sōu sōu

万箭直射潮头。百姓们呐喊助威。嗖嗖嗖

de yí xià shè chū le sān wàn zhī jiàn bī de cháo shén bù gǎn chōng

地一下射出了三万支箭，逼得潮神不敢冲

guo lai zhǐ hǎo wān wān qū qū de cháo xī nán táo zǒu le

过来，只好弯弯曲曲地朝西南逃走了。

qián wáng yòng jiàn shè zǒu le cháo shén zhí dào jīn tiān cháo shuǐ

钱王用箭射走了潮神，直到今天，潮水

yí dào liù hé tā páng biān jiù píng fú le jiāng shuǐ wān wān qū qū

一到六和塔旁边就平伏了，江水弯弯曲曲

de xiàng gè zhī zì hòu lái qián táng jiāng yòu jiào zhī jiāng

地像个“之”字。后来钱塘江又叫“之江”。

bǎi xìng wèi jì niàn qián wáng shè cháo de gōng jì jiù bǎ zhè tiáo jiāng

百姓为纪念钱王射潮的功绩，就把这条江

dī jiào zuò qián wáng dī

堤叫做“钱王堤”。

采录者：陈玮君



zǒu mǎ tuì wú wáng
走马退吴王

shào xīng xiāo shān liǎng dì jiāo jiè chù yǒu yí zuò gāo dà dǒu
绍兴、萧山两地交界处有一座高大陡
qiào de shān lǐng jiào zuò yuè wáng lǐng yuè wáng lǐng de shān diān
峭的山岭，叫做“越王岭”。越王岭的山巅
shàng yǒu yí kuài kuān kuò píng tǎn de shān gāng jiào zǒu mǎ gāng
上有一块宽阔平坦的山冈，叫“走马冈”。

xiāng chuán chūn qiū hòu qī yuè guó dà fū fàn lǐ céng zài zhè
相传，春秋后期，越国大夫范蠡曾在这
zuò gāng shàng shè xià qí móu zhǐ yǐ bǎi lái míng bài tuì xià lái de
座冈上设下奇谋，只以百来名败退下来的
yuè guó shì bīng xià tuì le wú wáng fū chāi qīn zì tǒng lǐng de shàng
越国士兵，吓退了吴王夫差亲自统领的上
wàn dà jūn
万大军。

dāng shí wú wáng fū chāi qīn zì shuài lǐng jīng ruì de dà jūn
当时，吴王夫差亲自率领精锐的大军，
cóng tài hú chū shī zhí bī yuè guó guó jìng xuān chēng jué xīn yào miè
从太湖出师直逼越国国境，宣称决心要灭
diào yuè guó wèi fù bèi bào chóu
掉越国，为父辈报仇。

yuè wáng gōu jiàn bù zhī xū shí máng mù chū bīng yòu bù tīng
越王勾践不知虚实，盲目出兵，又不听